



Weißenbacher Winterinfos

Liebe Feriengäste!

Ein herzliches „Grüß Gott“ in Weißenbach!

Auf den folgenden Seiten finden Sie die wichtigsten Infos für Ihren, so hoffen wir, erholsamen und abwechslungsreichen Winterurlaub in unserem Bergdorf auf 1300 m Meereshöhe.

Der Wintertourismus in Weißenbach hat sich seit der Eröffnung der Skigebiete Klausberg und Speikboden im Jahr 1971 bzw. 1973 langsam und konstant entwickelt. Trotz dieser steten Entwicklung hat Weißenbach seine Eigenheit als idyllisches Bergdörflein bis heute bewahrt.

In einer angenehmen Atmosphäre können wir Ihnen vielfältige Unterhaltungsmöglichkeiten bieten. Wenn Sie Anregungen und Vorschläge haben, wie wir unser Angebot noch verbessern können, wenden Sie sich bitte an Ihren Vermieter! Wir wünschen Ihnen einen angenehmen und unvergesslichen Winterurlaub.

*Ihre Ortsgruppe Weißenbach
des Tourismusvereins Ahrntal*



Gentili ospiti!

Benvenuti a Rio Bianco!

Sulle seguenti pagine troverete le informazioni più importanti per il vostro soggiorno, sperando che sia piacevole e rilassante, nel nostro paese situato a 1300 di altitudine.

Il turismo invernale a Rio Bianco, a partire dagli anni settanta, con l'apertura degli impianti sciistici di Speikboden e Klausberg, ha conosciuto uno sviluppo costante che però non ha intaccato la sua atmosfera idilliaca, alla fine dell'unica valle laterale della Valle Aurina.

In un ambiente incontaminato e bellissimo possiamo offrirVi una vasta scelta di intrattenimenti. Se avete delle proposte per migliorare i nostri programmi, rivolgetevi ai vostri locatori, che saranno ben lieti di raccoglierveli! Gli operatori turistici di Rio Bianco augurano a tutti un soggiorno piacevole ed indimenticabile.

*Associazione turistica
di Rio Bianco*



Gregor – der Weißenbacher Wetterfrosch

Wie schon in den letzten Jahren wird auch heuer die charmante Stimme von Gregor (Hüttenwirt auf der Marxegger Alm) morgens im Radiosender „Holiday“ zu hören sein. Er gibt den vielen Hörerinnen und Hörern Auskunft über die Wetterlage in Weißenbach und den Zustand der weitum beliebten Rodelbahn Tristenbach.



Gregor Kirchler

Rodelbahn Tristenbach

Die Rodelbahn Tristenbach liegt in schöner und schneesicherer Lage und hat ihren Ausgangspunkt am Dorfe von Weißenbach. Der Forstweg wird im Winter mittels Pistenraupe zur Rodelbahn präpariert und für andere Fahrzeuge gesperrt. Auf der gesamten Länge genießt man immer wieder prächtige Ausblicke auf das Bergdorf und auf die umliegenden Dreitausender. Ein Großteil der Rodelbahn liegt fast den ganzen Winter über im Schat-

ten, während man an den jeweiligen Hüttenzielen (Innerhofer Alm, Marxegger Alm, Pircher Alm) die Sonnenstrahlen so richtig genießen kann.

Für Ihre Sicherheit sind in den Kehren und an ausgesetzten Stellen Bretterwände angebracht, die Brückengeländer mit Strohballen abgesichert und eine Brücke mit einem Fangnetz versehen.

Aufgrund dieser Sicherheitsvorkehrungen und des gemäßigten Gefälles ist die Strecke für Groß und Klein gut befahrbar. Passen Sie aber in jedem Fall Geschwindigkeit und Fahrweise Ihrem Können, den Schnee- und Witterungsverhältnissen, sowie der Verkehrsdichte an! Für Romantiker ist die Rodelbahn nachts fast zur Gänze leicht beleuchtet, dennoch sollte man eine Lampe (vorzugsweise eine Stirnlampe) stets bei sich haben.



Gregor – la raganella di Rio Bianco

Anche quest'anno la voce simpatica e allegra di Gregor (oste della Marxegger Alm) vi terrà compagnia da Radio Holiday. Gregor fornirà a tutti i suoi ascoltatori informazioni sul tempo e sulle condizioni della famosa pista da slitta "Tristenbach" di Rio Bianco.



Pista Tristenbach

La pista per gli slittini Tristenbach si trova in una splendida zona sempre innevata e parte subito dopo i confini di Rio Bianco. La strada forestale d'inverno viene chiusa al traffico e adibita a pista per le slitte. Lungo tutto il suo

percorso si possono ammirare sia il paese che le numerose cime alte oltre 3000 m. La pista snoda in un bosco ombroso, ma alla fine vi aspettano i rifugi Innerhofer, Marxegger e Pircher Alm, che sono sempre inondati di sole.



Jausenstation Posto di ristoro **INNERHOFER ALM**

Fam. Leiter
Weißenbach
Rio Bianco
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 347 1392452
Tel. +39 0474 680036



Geöffnet von:
Dezember – Ostern
Montag Ruhetag

Periodo d'apertura:
dicembre – pasqua
Lunedì giorno di riposo

Abends auf Vorbestellung.

Alla sera con prenotazione.



Jausenstation Posto di ristoro **MARXEGGER ALM**

Fam. Kirchler
Weißenbach
Rio Bianco
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 340 5246032
Tel. +39 0474 680039



Geöffnet von:
Dezember – Mitte April
Mittwoch Ruhetag

Periodo d'apertura:
dicembre – metà di aprile
Mercoledì giorno di riposo

Abends auf Vorbestellung.

Alla sera con prenotazione.



Langlaufloipe

„Ich trainiere gerne in Weißenbach. Die Loipe ist abwechslungsreich, nie überlaufen und immer bestens präpariert. Das Laufen hier macht richtig Spaß!“

*Daniel Taschler,
Weltcup-Biathlet aus Antholz*



Daniel Taschler

Der Start der Langlaufloipe befindet sich bei der Sportbar am Dorfende. Taleinwärts erreicht man den Wendepunkt beim Althaus, talauswärts kann man bis zur Busegge Alm am Dorfeingang gleiten. Egal welche Richtung man einschlägt: Die Loipe führt Sie durch die winterliche Landschaft des Weißenbachtals und begeistert sowohl Genießer als auch ambitionierte Sportler.

Die Eckdaten:

Länge: 10 km

Ausgangspunkt: Café Sportbar mit Einstiegsmöglichkeiten entlang der Strecke

Einkehrmöglichkeiten: Busegge Alm, Ledohöusn Alm und Café Sportbar

Tiefster Punkt: 1.340 mt

Höchster Punkt: 1.480 mt

Gespurt für: Skating und klassische Technik

Schneesicher bis März

Niederkofler Karl und sein Sohn Florian sind auch heuer wieder die Garanten für eine perfekt präparierte Langlaufloipe in Weißenbach, da sie jeden Abend mit der Schneekatze die Spuren frisch nachziehen.

Der geringe Nutzungsbeitrag der Langläufer deckt nur zu einem kleinen Teil die Spesen für die Präparierung. Den Großteil der Kosten übernimmt wiederum freundlicherweise der Tourismusverein. Die Loipenpässe sind im Café Sportbar und in den Tourismusbüros erhältlich:

Tageskarte: € 5,00

Wochenkarte: € 20,00

Saisonskarte: € 50,00



Florian Niederkofler

Pista da sci di fondo

„Io mi alleno volentieri a Rio Bianco. Il percorso è molto vario, mai troppo difficile e sempre perfettamente preparato. Scivolare su questa neve è molto divertente!“

*Daniel Taschler, campione di
biathlon di Anterselva*



La partenza della pista si trova nei pressi del Bar Sport alla fine del paese. Qualsiasi direzione si prenda, la pista vi conduce attraverso il paesaggio invernale della valle di Rio Bianco ed entusiasma tutti gli amanti del fondo, esperti e principianti.

Dati della pista:

Lunghezza: 10 km

Partenza: Sportbar, con

possibilità di inserimenti lungo il percorso

Occasione di ristoro: Rifugi Busegge, Ledohöusn e Sportbar

Punto più basso: 1340 m

Punto più alto: 1480 m

Adatta a: skating e tecnica classica

Innevata fino a marzo

Karl Niederkofler e il suo figlio Florian, con il loro “gatto della neve”, sono come sempre i garanti della perfetta preparazione della pista di Rio Bianco.

Il piccolo contributo in denaro che viene richiesto ai fondisti è appena sufficiente a coprire una mini-

parte delle spese della manutenzione della pista. La maggior parte dei costi è a carico dell'Associazione Turistica. I biglietti sono acquistabili presso l'Ufficio Turistico e alla Sportbar:

Giornaliero: € 5,00

Settimanale: € 20,00

Stagionale: € 50,00



Jausenstation Posto di ristoro **BUSEGGE ALM**

Fam. Norbert König
Weißenbach
Rio Bianco
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 347 4706411
buseggealm@brennercom.net



Geöffnet von:
Dezember – April
(je nach Schneeverhältnisse)
Montag Ruhetag (außer
Weihnachten und Fasching)

Neu:
Beleuchtete Rodelbahn

Wir bieten Ihnen kalte und warme Küche bis 17.00 Uhr. Abends auf Vorbestellung.

Periodo d'apertura:
dicembre – aprile
(situazione neve permettendo)
Lunedì giorno di riposo (escluso
natale e carnevale)

Nuovo:
Discesa notturna con lo slittino

Cucina calda (orario continuato) con prodotti tipici della valle. Alla sera con prenotazione.

Jausenstation Posto di ristoro **LEDOHÖUSN ALM**

Fam. Brunner
Weißenbach 58a
Rio Bianco, 58a
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 349 8790716
www.lederhosenalm.com



Geöffnet von:
Dezember – April
Dienstag Ruhetag

Durchgehend warme Küche mit einheimischen Spezialitäten, jeden Samstag frische Krapfen, täglich frische Torten, Sonnenterrasse, Streichelzoo. Gemütliche Hüttenatmosphäre ist garantiert.

Periodo d'apertura:
dicembre – aprile
Martedì giorno di riposo

Cucina calda (orario continuato) con prodotti tipici della valle, ogni sabato „Krapfen“ freschi (specialità locale), ogni giorno torte fresche, terrazza al sole, animali d'accarezzare. Vi attendiamo con piacere!

Skitouren

Weißbach mausert sich zum „Mekka“ für ambitionierte Skitourengeher

Nur das sanfte Knirschen frischen Schnees, das Klacken der Bindung, den eigenen Atem hören ... Kraft tanken in unberührter Natur ... das gute Gefühl am Gipfel zu sein ... die umliegenden Gipfel zum Greifen nahe und die Fernsicht zu den Dolomiten einfach traumhaft ... über (eigene) Horizonte blicken ...

So könnte man in Worten fassen, was Herz und Seele bei einer Skitour in Weißbach fühlen. Schon der Aufstieg bringt oft unvergleichliche Naturerlebnisse und – mit etwas Glück – interessante Begegnungen mit Tieren in freier

Wildbahn. Am Gipfel angekommen freut man sich auf die Abfahrten im frischen Pulverschnee, abseits der Massen auf den Schipisten. Skitouren sind in Weißbach oft schon ab Mitte November bis Mitte Mai möglich.

Am 12. Februar findet in diesem Winter bereits die 4. Auflage des SkiAlpRace Ahrntal in Weißbach statt. Die besten Skitourgeher aus Nah und Fern werden zu diesem internationalen Event erwartet.

Ein Skitourvorschlag – Gornerberg (Henne)

Vom großen Parkplatz am Dorfeende geht es zunächst kurz über die präparierte Rodelbahn bis zur ersten Brücke über den Tristenbach. Für den Aufstieg ist zu empfehlen, hier den Forstweg zu verlassen und am orographisch linken Bergrücken ins Wurmtal aufzusteigen. Der Anstieg durch den Wald ist relativ steil, danach wird das Tal aber zunehmend flacher. Vorbei an der Marxegger und Pircher Alm geht es weiter taleinwärts und schließlich leicht links hinauf aufs Gornerjoch (2277 m). Nun ist im Osten bereits der Gipfel sichtbar, der über den breiten Rücken schnell erreicht ist. Die Abfahrt erfolgt entlang der Aufstiegsroute. Im unteren Bereich kann über die Rodelbahn abgefahren werden.



Sci-alpinismo



Rio Bianco – la “Mecca” per gli amanti dello sci-alpinismo

Sentire solo il dolce scricchiolio della neve fresca e il proprio respiro ... attingere energia dalla natura incontaminata ... provare la piacevole sensazione di aver raggiunto la vetta e di poter quasi toccare quelle circostanti, cime di oltre 3000 m, con le maestose Dolomiti sullo sfondo, superando

i propri orizzonti. E queste sono alcune delle straordinarie emozioni che si provano praticando lo sci alpinismo a Rio Bianco!

Già salendo si può ammirare lo spettacolo della natura e, con un po' di fortuna, si possono incontrare animali selvatici. Di incredibile intensità è la sensazione di libertà che si prova una volta raggiunta la vetta, da cui si scende sciando sulla neve fresca e farinosa, lontano dalle masse di sciatori sulle piste. Ricordiamo che a Rio Bianco è possibile praticare lo sci alpinismo da metà novembre a metà maggio.

Una proposta per gli amanti dello sci alpinismo – “Gorner Berg”

Partendo dal parcheggio alla fine del paese, si arriva subito sulla pista da slitte fino al primo ponte. Per la salita si consiglia di percorrere da qui il lato sinistro della montagna verso il Wurmtal. La salita attraverso il bosco è relativamente difficile, ma poi diventa più abbordabile. Passando dai rifugi Marxegger e Pircher ci si inoltra nella valle, al cui termine si può raggiungere il Gornerjoch (2277 m). Da lì si arriva facilmente alla cima, visibile a est, superando facilmente il pendio della montagna. La discesa si snoda lungo lo stesso percorso della salita che termina sulla pista da slitta.



Jausenstation Posto di ristoro **PIRCHER ALM**

Fam. Hintner
Weißbach
Rio Bianco
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 349 8704902



Geöffnet von:
Dezember – Ostern
10.00 – 23.00 Uhr

Periodo d'apertura:
dicembre – pasqua
ore 10 – 23

Durchgehend warme Küche.
Abends auf Vorbestellung.

Cucina calda ad orario
continuato.



Ahrntal
SKI alp RACE
4. Skialprace
AHRNTAL
12.02.2012
SÜDTIROL
Weißbach · Ahrntal | Rio Bianco · Valle Aurina
www.ahrntal.com | www.weissenbach.it | www.skialprace-ahrntal.com

Sportwäsche von Lurbel – die angenehme Seite des kalten Winters

Der spanische Spitzenhersteller für Funktionswäsche und Sportsocken bietet qualitativ hochwertige Produkte. Bei den Sportlern in Spanien hoch im Kurs, erobert Lurbel nun auch den italienischen Markt. Allen voran erfreuen sich die Funktionssocken von Lurbel mittlerweile größter Beliebtheit. Seit dieser Wintersaison ist Lurbel der offizielle Ausstatter der Südtiroler Skischulen und die spanischen Spitzensocken sind auch im Weißenbacher Dorfgeschäft „Schneida Loudn“ erhältlich.

La biancheria sportiva di Lurbel – la parte piacevole dell'inverno

L'azienda spagnola Lurbel, leader mondiale nel settore della biancheria sportiva, offre prodotti di altissima qualità anche sul mercato italiano. I calzini riscuotono un grandissimo successo anche tra i più freddolosi. Da quest'anno la Lurbel è il fornitore ufficiale delle scuole di sci dell'Alto Adige e i supercalzini spagnoli sono a vostra disposizione anche nel negozio "Schneida Loudn" di Rio Bianco.



Geschäft · Negozio Gol Market **SCHNEIDA LOUDN**

Fam. Christian Großgasteiger
Weißenbach 29
Rio Bianco, 29
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Tel. +39 0474 680052
www.grossgasteiger.it



Lebensmittel, Südtiroler Qualitätsprodukte, Zeitungen, Tabak, Funktionswäsche und -socken ...
MO – SA: 7.30 – 12.00 Uhr
MO – FR: 15.00 – 18.30 Uhr

Generi vari, prodotti regionali, giornali, tabacchi, tessuti ergonomici ...
LU – SA: ore 7.30 – 12.00
LU – VE: ore 15.00 – 18.30



Jausenstation Posto di ristoro **RIESA ALM**

Fam. Lechner Katrin
Weißenbach
Rio Bianco
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Mobile +39 340 8696220



Geöffnet von:
Ab 7. Jänner ganzjährig
Donnerstag Ruhetag
(außer Fasching und Ostern)

Durchgehend warme Küche, jeden Sonntag Gerstsuppe mit Krapfen, täglich hausgemachte Torten und Kuchen.

Abends auf Vorbestellung.

Periodo d'apertura:
Dopo il 7 gennaio tutto l'anno
Giovedì giorno di riposo
(escluso carnevale e pasqua)

Cucina calda (orario continuato), ogni domenica „zuppa d'orzo con Krapfen“ (specialità locale), ogni giorno torte e dolci fatti in casa.

Alla sera con prenotazione.

Die Südtiroler Küche

Hier ist Genuss Programm! Gute Küche ist einfach und doch raffiniert. Sie zeichnet sich durch frische Zutaten, durch Experimentierfreude und Liebe zum Detail aus.

Die Südtiroler Küche spricht in ihrer Vielfalt und mit ihren Spezialitäten jeden Gaumen an. Bodenständige, traditionelle Gerichte sind in Südtirol genauso anzutreffen wie neue, leichte Speisen. Die alpin-mediterrane Vielfalt der

Südtiroler Küche nimmt sich das Beste aus zwei Welten. Zwischen italienischen Klassikern wie Pizza und Pasta erinnern bodenständige Gerichte wie Knödel oder Kaiserschmarrn an die alpine Küchentradition.

Die Weißenbacher Restaurants freuen sich Sie begrüßen zu dürfen und präsentieren Ihnen schon vorab ein besonderes Weißenbacher „Schmankerl“.

Der Pressknödel

Zutaten

(reichen für etwa 8 Knödel):

150 g in Würfeln geschnittenes Weißbrot
100 g in Würfeln geschnittener Graukäse oder ein anderer würziger Käse, wie Zieger oder Gorgonzola
100 ml Milch
2 Eier
1 EL Mehl
Salz
etwas Butter zum Anbraten

Den würfelig geschnittenen Käse und das Mehl unter das Knödelbrot heben. Milch, Eier und Salz verquirlen. Die Eiermilch unter die Brotmischung mengen. Die Masse gut durchkneten und etwas ziehen lassen. Mit nassen Händen Knö-

del formen und dann flachdrücken. Die Pressknödel in heißer Butter oder Öl auf beiden Seiten braun braten. In der Zwischenzeit reichlich Salzwasser zum Kochen bringen und die gebratenen Knödel eintragen. Die Knödel nach 8 bis 10 Minuten mit der Schaumkelle herausheben, in Fleischsuppe, mit Krautsalat oder Rübensalat servieren.



Hotel · Dependance **ALPENFRIEDEN** ★★★

Fam. Andreas Huf
Weißenbach Nr. 25a
Rio Bianco, 25a
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Tel. +39 0474 680070
Fax +39 0474 680004
www.alpenfrieden.com
info@alpenfrieden.com

**Ihr familiäres Hotel
in Weißenbach.
Wir freuen uns auf Sie!**

**Il Vostro hotel familiare
a Rio Bianco.
Vi aspettiamo!**



La cucina sudtirolese

Ecco un paradiso per i ghiottoni: la nostra cucina è semplice ma molto raffinata! Si distingue per ingredienti freschi e naturali e invita alla convivialità.

La cucina sudtirolese è estremamente varia e soddisfa tutti i palati perché può presentare piatti sostanziosi, ma anche piatti facilmente digeribili. Attingendo a specialità della cucina italiana e di quella locale, essa vi offre la scelta tra pasta, pizza, “Knödel”

e “Kaiserschmarrn”. Se non conoscete questi ultimi piatti della tradizione alpina, andate subito ad assaggiarli in uno dei nostri rifugi o procuratevi la ricetta!

I ristoratori di Rio Bianco sono lieti di accogliervi presentandovi una prelibatezza della zona: i “Pressknödel”.

I “Pressknödel”

Ingredienti

(per circa otto “Knödel”):
150 g di pane tagliato a dadi
100 g di dadi di “Graukäse” (formaggio grigio) o di un altro formaggio, come il caprino o il gorgonzola
100 ml di latte
2 uova
sale
1 el di farina
burro da sciogliere

Mescolate il formaggio e la farina con il pane. Aggiungete latte, uova e sale. Lasciate riposare un po’. Poi formate delle palle con le mani bagnate e schiacciatele. Fate rosolare i “Knödel” da ambo le parti nel burro o nell’olio ben caldi. Intanto fate bollire abbondante acqua salata,

dove farete cuocere i “Pressknödel” per circa 10 minuti. Dopo averli fatti scolare, serviteli con un’insalata di crauti o una minestra. Buon appetito!

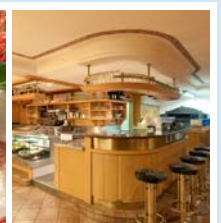


Gasthof · Albergo · Pizzeria **SCHÖNBERG**

Fam. Markus Kirchner
Weißenbach Nr. 16
Rio Bianco, 16
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Tel. +39 0474 680127
www.pizzeria-schoenberg.com
info@pizzeria-schoenberg.com

Geöffnet von:
16.00 – 1.00 Uhr
Mittwoch Ruhetag

Periodo d’apertura:
ore 16 – 1
Mercoledì giorno di riposo



Eislaufplatz

Am Dorfende beim Café Sportbar befindet sich der Eislaufplatz. Er kann gebührenfrei, jedoch auf eigene Gefahr jederzeit benutzt werden. Nur wenn die Hockeycracks von Weißenbach eines ihrer legendären Spiele „Die Rüetn“ gegen „Die Gelbm“ austragen, ist der Platz gesperrt. Zuschauen und Anfeuern sind aber durchaus erwünscht!

Kleines Manko: Die Schlittschuhe müssen selber mitgebracht werden, denn es gibt keinen Verleih. Immer größerer Beliebtheit erfreut sich auch das Eisstockschießen. Die aktuellen Europameister des Eisstocksports kommen übrigens aus unserem Nachbardorf Luttach.

Winterwanderwege – Einige Vorschläge

Kirche – Bruneggerhof

Am Weißenbacher Sonnenhang wandern sie auf der geteerten Straße zum letzten Bergbauernhof. Geübten Wanderern ist die Fortsetzung des Weges bis zur malerisch gelegenen Schönberg Alm (im Winter nicht bewirtschaftet) bei schönem Wetter sehr zu empfehlen.

Ledohöusn Alm – Trattenbach

Sie parken bei der Jausenstation Ledohöusn Alm und wandern auf der gespurten Forststraße geradewegs weiter.

Weißenbacher Bewegungsweg

Ausgangspunkt Ihrer Wanderung ins Mitterbacher Tal ist die Kirche oder die Grundschule in der Ortsmitte. Kurz hinter der Riesa Alm (bewirtschaftet) biegt der Weg nach links ab und führt oberhalb der Felder entlang bis zur Althaus

Alm. Durch das Dorf spazieren Sie zurück zu Ihrem Ausgangspunkt! Da der Weg nicht mit der Schneekatze präpariert, sondern von der einheimischen Bevölkerung in den Schnee getreten wird, ist das Benutzen von Wanderstöcken zu empfehlen!

Kirche – Busegge Alm

Sie wandern auf der Hauptstraße taleinwärts bis zur Kneippanlage, dann links auf der Forststraße Richtung Speikboden (Achtung auf Skifahrer) bis zur Abzweigung Luttach – Busegge Alm (bewirtschaftet). Wandern Sie nun talwärts bis zur nächsten Beschilderung „Busegge Alm“, die Sie links abzweigend nach einer kurzen Passage durch den Wald erreichen. Zurück geht es zunächst über den präparierten Weg bis zur Pizzeria Schönberg und dann über die Hauptstraße ins Dorf.

Pattinare a Rio Bianco

Alla fine del paese, nei pressi del Bar Sport, troverete il campo di pattinaggio. Potrete pattinare liberamente, su vostra responsabilità. Solo quando le squadre locali di hockey, „Die Rüetn“ e „Die Gelbm“, si scontrano in una delle loro epiche partite, il campo rimane chiuso. Tuttavia siete invitati ad ammirare le loro gesta sportive, facendo un tifo sfrenato!

Un piccolo inconveniente: dovrete procurarvi altrove i pattini, perché al campo di pattinaggio non c'è possibilità di noleggiarli. Anche la pratica dei birilli su ghiaccio raccoglie sempre più proseliti: chi è interessato a questo sport può ammirare gli attuali campioni europei di specialità, che spesso sono ospiti del vicino paese di Lutago.

Sentieri invernali – alcune proposte

Chiesa – Bruneggerhof

Sul percorso „Sonnenhang“ di Rio Bianco si può camminare comodamente fino all'ultimo maso. Per escursionisti ben allenati si consiglia tempo permettendo, di proseguire fino al bellissimo Rifugio Schönberg (chiuso d'inverno).

Posto di ristoro Ledohöusn Alm – Trattenbach

Dopo aver parcheggiato l'automobile presso il punto di ristoro Ledohöusn Alm, incamminatevi sulla strada forestale e proseguite tranquillamente.

Percorso a Rio Bianco

La partenza per questo itinerario molto suggestivo è la chiesa o la scuola elementare, nel centro del paese. Poco dopo la „Riesa Alm“ (sempre aperta) la strada gira a sinistra e si snoda tra i campi fino

alla malga „Althaus“ (vicino alla Ledohöusn Alm). Passeggiando attraverso il paese si ritorna al punto di partenza! Siccome la strada non è pulita dai „gatti delle nevi“, ma solamente pestata dagli abitanti del paese, si consiglia l'uso dei bastoni da passeggio!

Chiesa – Busegge Alm

Camminate sulla strada principale verso la valle fino al Centro Kneipp, poi girate a sinistra e percorrete la strada forestale in direzione di Monte Spico (attenzione agli sciatori), fino al bivio per Lutago – Busegge Alm (sempre aperta). Continuate fino al cartello per la „Busegge Alm“, facilmente raggiungibile dopo un breve percorso nel bosco. Per il ritorno vi consigliamo di percorrere il sentiero fino al Pizzeria Schönberg e poi la strada principale fino al centro del paese.

Gasthof · Albergo

MÖSENHOF

Fam. Kirchler
Weißenbach Nr. 28
Rio Bianco, 28
39030 Ahrntal/Valle Aurina
Tel. +39 0474 671768
Mobile +39 349 0734478
www.moesenhof.com
gasthof.moesenhof@dnet.it



Öffnungszeiten:

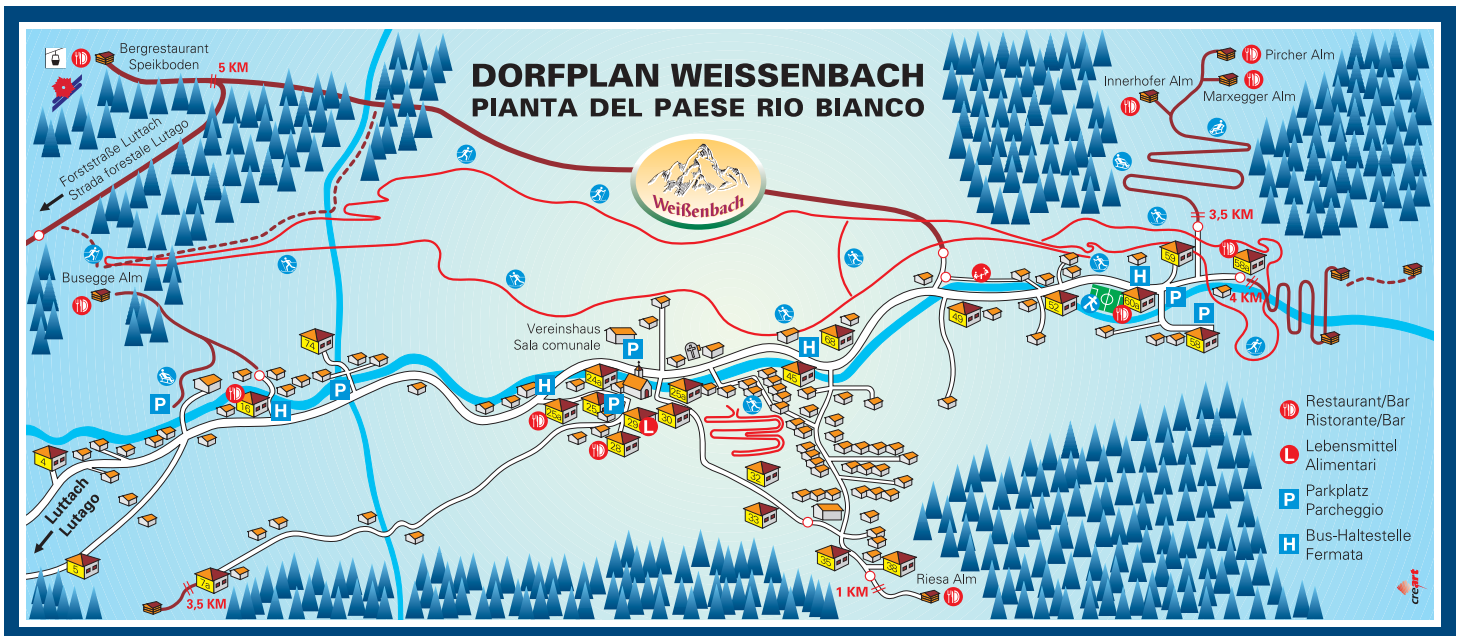
16.00 – 1.00 Uhr
Warme Küche: 17.30 – 20.30
Dienstag Ruhetag

Orari d'apertura:

ore 16.00 – 1.00
Cucina calda: 17.30 – 20.30
Martedì giorno di riposo



Die Europameister
des Eisstocksports aus
Luttach



Allgemeine Infos

Nach Weißbach fährt kein Skibus. Allerdings kann der Linienbus auch von Skifahrern benutzt werden. Erwerben Sie dafür im Tourismusbüro von Luttach eine Ski-Mobile-Dolomites Wochenkarte für € 6,00. Diese hat dann aber den Vorteil, dass damit (immer in Zusammenhang mit Ski- oder Loipenpass) südtirolweit alle Bus- und Zugstrecken jederzeit befahren werden können.

HI. Messe in der Pfarrkirche zum HI. Jakobus d. Älteren

Sonntag: 8.30 Uhr
 Montag: 19.00 Uhr
 Mittwoch: 8.15 Uhr
 Samstag: 19.00 Uhr (nur jeden letzten Samstag im Monat)

Busfahrplan – Orario degli autobus

454	Weißbach⇒Sand in Taufers							Rio Bianco⇒Campo Tures			
	S	S	R	A	X	L6					
Weißb. Sportplatz ab	6.45	7.15	7.15	9.00	10.00	12.00	14.10	16.00	17.00	p. Rio Bianco Zona sport.	
Klammerhöfe	6.51	7.21	7.21	9.06	10.06	12.06	14.16	16.06	17.06	Klammerhöfe	
Luttach I-Tourist	6.57	7.27	7.27	9.12	10.12	12.13	14.23	16.13	17.13	Lutago I-Tourist	
MS St. Johann		7.32								SM S.Giovanni	
ins Ahrntal ▼		7.47	7.47	9.17	10.17	12.17		16.17	17.17	per Valle Aurina	
Speikboden			7.31	9.16	12.16	12.16		16.16	17.16	Monte Spico	
Sand in Taufers an			7.34	9.19	12.19	12.19		16.19	17.19	a. Campo Tures	
nach Bruneck			7.45	9.25	10.25	12.25		16.25	17.25	per Brunico	
von Bruneck		8.37	9.37	11.37	12.37			16.37	17.37	da Brunico	
		A		F	R	H	X	Q	L6		
Sand in Taufers ab	8.40	9.40	11.40		12.40				16.40	17.40	p. Campo Tures
Speikboden	8.43	9.43	11.43		12.43				16.43	17.43	Monte Spico
MS St. Johann				12.15		13.10		15.40			SM S.Giovanni
vom Ahrntal		8.45	9.45	11.45	12.45	13.15	13.45	15.45	16.45	17.45	da Valle Aurina
Luttach I-Tourist	8.47	9.47	11.47	12.20	12.47	13.17	13.57	15.47	16.47	17.47	Lutago I-Tourist
Klammerhöfe	8.53	9.53	11.53	12.26	12.53	13.22	14.03	15.53	16.53	17.53	Klammerhöfe
Weißb. Sportplatz an	8.59	9.59	11.59	12.32	12.59	13.28	14.09	15.59	16.59	17.59	a. Rio Bianco Zona sport.

[A] verkehrt ab 25.12.11 bis 13.04.12 / circola dal 25.12.11 al 13.04.12
 [F] verkehrt an Schulsamstagen / circola i sabati scolastici
 [H] verkehrt an Schultagen ausg. Samstag / circola i scolastici escl. Sabato
 [Q] verkehrt an Schultagen / circola i Martedì scolastici
 [R] verkehrt an schulfreien Werktagen / circola nei feriali non scolastici
 [S] verkehrt an Schultagen / circola i giorni scolastici
 [X] verkehrt an Werktagen / circola i feriali
 [L6] verkehrt an Werktagen ausser Sa. / circola nei feriali escluso sabato

Gültigkeit/Validità 11.12.2011-16.06.2012

Informazioni

A Rio Bianco non c'è lo skibus. Si può prendere l'autobus, anche con gli sci, al costo di soli € 6,00 per 7 giorni. Con questa tessera si può viaggiare in tutto l'Alto Adige con gli autobus ed i treni.

Santa Messa nella Parrocchia di San Giacomo

Domenica: ore 8.30
 Lunedì: ore 19.00
 Mercoledì: ore 8.15
 Sabato: ore 19.00 (solo l'ultimo sabato del mese)

Speikboden
 BERGBAHNEN-FUNIVIE-CABLEWAYS
WWW.SPEIKBODEN.IT

Tipp: Von der Bergstation Speikboden führt ein 8 km langer Rodel- und Skiweg direkt ins Dorfzentrum von Weißbach und zur Busegge Alm.

Consiglio: Dalla funivia Speikboden su in cima dalla malga "Enzian" una pista da sci e slittini (8 km) Vi porta direttamente a Rio Bianco e sulla malga Busegge.

Klausberg
 SKIARENA 2.510m

39030 Steinhaus/Ahrntal • Cadipetra/Valle Aurina
 Tel. +39 0474 652 155 • www.klausberg.it